

Distr.: Limited
15 July 2026
Arabic
Original: English

المجلس



الدورة الحادية والثلاثون

دورة المجلس، الجزء الثاني

كينغستون، 13-24 تموز/يوليه 2026

البند 16 من جدول الأعمال

تقرير لجنة المالية

مشروع قرار لمجلس السلطة الدولية لقاع البحار بشأن المسائل المالية والمتصلة بالميزانية

إن مجلس السلطة الدولية لقاع البحار،

إن يضع في اعتباره توصيات لجنة المالية⁽¹⁾ التابعة للسلطة الدولية لقاع البحار،

يوصي بأن تعتمد الجمعية مشروع القرار التالي:

إن جمعية السلطة الدولية لقاع البحار،

1 - توافق على الميزانية المقترحة للأمانة للفترة المالية 2027-2028 بمبلغ 29 907 000 دولار، على النحو الذي اقترحه الأمانة العامة ونقّحته لجنة المالية⁽²⁾؛

2 - توافق أيضاً على الميزانية المقترحة للمؤسسة للفترة المالية 2027-2028 بمبلغ 794 500 دولار، على النحو الذي اقترحه الأمانة العامة ونقّحته لجنة المالية⁽³⁾؛

3 - تأذن للأمانة العامة بوضع جدول الأنصبة المقررة لعامي 2027 و 2028 على أساس الجدول المستخدم للميزانية العادية للأمم المتحدة للفترة 2025-2027، معذلاً لمراعاة الفروق في العضوية بين السلطة والأمم المتحدة، مع مراعاة أن يكون الحد الأقصى لمعدل الأنصبة المقررة 22 في المائة والحد الأدنى 0,01 في المائة؛

(1) انظر ISBA/31/A/10-ISBA/31/C/28.

(2) انظر ISBA/31/A/4/Add.1-ISBA/31/C/22/Add.1.

(3) المرجع نفسه.



الرجاء إعادة استعمال الورق



- 4 - **تعتمد** العملية الإجرائية والمعايير المتعلقة بتنفيذ المادة 184 من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار⁽⁴⁾ للعرض على الجمعية لكي تنظر فيها، كما وردت في المرفق الأول من تقرير لجنة المالية؛
- 5 - **تطلب** إلى اللجنة أن تواصل عملها بشأن آلية التوزيع العادل وأن تقدم توجيهات في هذا الصدد استناداً إلى مشروع النظام المالي لصندوق التراث المشترك الذي عُرض في الدورة التاسعة والعشرين⁽⁵⁾؛
- 6 - **تأذن** للأمانة العامة بأن تتقل بين الأبواب والأبواب الفرعية والبرامج لفترة 2027-2028 نسبة تصل إلى 15 في المائة من مبلغ كل باب أو باب فرعي أو برنامج؛
- 7 - **تنظر** في مسألة دفع المراقبين اشتراكات مالية؛
- 8 - **تأخذ** في الحسبان ما جرى تناوله في مداوالات لجنة المالية بشأن الجدول الزمني والتكلفة الإرشاديين لتفعيل لجنة التخطيط الاقتصادي على النحو المبين في المرفق الثاني من تقرير لجنة المالية، وتعتمد التوصيات الواردة في الفقرة 6 من ذلك المرفق؛
- 9 - **تشجع** الدول ومنظمات المجتمع المدني والجهات الأخرى صاحبة المصلحة على النظر في توفير التمويل دعماً لتغطية تكاليف عمليات الإبلاغ المشار إليها في الفقرة 51 من تقرير لجنة المالية؛
- 10 - **تقرر** فيما يتعلق بقرغيزستان وكمبوديا، اللتين أصبحتا عضويتين في السلطة في عامي 2025 و 2026، على التوالي، أن يكون معدل الأنصبة المقررة ومبالغ الاشتراكات في الصندوق الإداري العام وصندوق رأس المال المتداول على النحو الوارد في الفقرة 48 من تقرير لجنة المالية؛
- 11 - **تناشد** أعضاء السلطة، بمن في ذلك الأعضاء الذين عليهم اشتراكات متأخرة عن الفترة 1998-2025، أن يسدّدوا في أقرب وقت ممكن الاشتراكات غير المسدّدة في ميزانية السلطة، وتطلب إلى الأمانة العامة مواصلة الجهود الرامية إلى تحصيل تلك المتأخرات، بما في ذلك من خلال التواصل الثنائي والتنسيق مع منسقي المجموعات الإقليمية؛
- 12 - **تعرب عن تقديرها** للمانحين الذين قدموا مساهمات في صناديق التبرعات الاستثنائية التابعة للسلطة، وتشجع الأعضاء والمراقبين والمتعاقدين وأصحاب المصلحة الآخرين على المساهمة مالياً في تلك الصناديق؛
- 13 - **تطلب** إلى الأمانة أن تقدم إلى لجنة المالية والجمعية، قبل أربعة أسابيع من كل اجتماع، جدولاً محدثاً للملاك الوظيفي يبيّن، بالنسبة لكل وظيفة، المكتب والمسمى الوظيفي والتصنيف والرمز الكودي للوظيفة وحالة شغلها في تاريخ إعداد الجدول، وجميع عمليات التعيين والاستقدام المؤقتة والتمهيدية، مع ملاحظة أن الجدول ينبغي أن يدرج بشكل منفصل أي موظفين معارين مؤقتاً إلى السلطة من منظمات أو مؤسسات أخرى؛

(4) United Nations, *Treaty Series*, vol. 1833, No. 31363.

(5) ISBA/29/FC/2.

14 - **تكرر** طلبها عدم تنفيذ أي قرار بإعادة التصنيف في المستقبل دون موافقة مسبقة من الجمعية بناء على توصية من اللجنة، وتشير، رفعا للبس، إلى أن هذا ينطبق على جميع الإجراءات المتعلقة بالوظائف، بما في ذلك إنشاء الوظائف وإعادة نديها وإعادة تصنيفها ونقلها وإلغاؤها وتحويلها، سواء على أساس دائم أو مؤقت؛

15 - **تحيط علماً** بالتكاليف الإرشادية لعقد جزء ثالث لدورة المجلس خلال دورة ميزانية الفترة 2027-2028، على النحو المبين في المرفق الثالث من تقرير لجنة المالية، مع ملاحظة أن الأمر قد يستلزم إعداد ميزانية تكميلية.
